

## Z-Reihe ZPE 10

**Weidmüller Interface GmbH & Co. KG**  
Klingenbergstraße 16  
D-32758 Detmold  
Germany  
Fon: +49 5231 1429-0  
Fax: +49 5231 14292083  
www.weidmueller.com



### Conexión por muelle con tecnología de conexión directa

La tecnología de conexión directa es un sistema de contacto universal para todos los tipos de conexión de conductor comunes. Su fantástico nivel de flexibilidad convierte la conexión directa en una conexión alternativa rentable.

#### Datos generales para pedido

Tipo	ZPE 10
Código	<a href="#">1746770000</a>
Versión	Borne de tierra, Conexión directa, 10 mm <sup>2</sup> , 1200 A (10 mm <sup>2</sup> ), Verde/amarillo
GTIN (EAN)	4008190996734
U.E.	25 Pieza

## Z-Reihe ZPE 10

**Weidmüller Interface GmbH & Co. KG**  
Klingenbergstraße 16  
D-32758 Detmold  
Germany  
Fon: +49 5231 1429-0  
Fax: +49 5231 14292083  
www.weidmueller.com

## Datos técnicos

### Dimensiones y pesos

Anchura	10,1 mm	Anchura (pulgadas)	0,398 inch
Altura	73,5 mm	Altura (pulgadas)	2,894 inch
Profundidad	49,5 mm	Profundidad (pulgadas)	1,949 inch
Profundidad incl. carril DIN	50,5 mm	Peso neto	31,14 g

### Temperaturas

Temperatura permanente de trabajo, min. -50 °C	Temperatura permanente de trabajo, max. 120 °C
------------------------------------------------	------------------------------------------------

### Datos nominales IECEx/ATEX

Núm. de certificación (ATEX)	KEMA99ATEX5514U	Núm. de certificación (IECEx)	IECExULD05.0009U
Sección máx. del conductor (ATEX)	10 mm <sup>2</sup>	Sección máx. del conductor (IECEx)	10 mm <sup>2</sup>
Tensión con. trans.		Gama de temperaturas de servicio	Rango de temperatura de funcionamiento, véase Certificado de prueba de tipo CE/Certificado de Conformidad IECEx
Caracterización EN 60079-7	Ex e II	Etiqueta Ex 2014/34/UE	II 2 G D

[CrossConnectionGuide.pdf](#)

### Conductor embornable (conexión nominal)

Calibre según 60 947-1	A6	Dimens. caña destornillador	1,0 x 5,5 mm
Dirección de conexión	arriba	Longitud de desaislado	18 mm
Número de conexiones	2	Sección de conexión del conductor AWG, min.	AWG 16
Sección de conexión del conductor AWG, máx.	AWG 6	Sección de conexión del conductor, flexible con terminal tubular DIN 46228/1, conexión nominal, max.	10 mm <sup>2</sup>
Sección de conexión del conductor, flexible con terminal tubular DIN 46228/1, conexión nominal, min.	1,5 mm <sup>2</sup>	Sección de conexión del conductor, flexible, max.	10 mm <sup>2</sup>
Sección de conexión del conductor, flexible, min.	1,5 mm <sup>2</sup>	Sección de conexión del conductor, flexible, term. tub. con aislamiento DIN 46228/4, conexión nominal, max.	10 mm <sup>2</sup>
Sección de conexión del conductor, flexible, term. tub. con aislamiento DIN 46228/4, conexión nominal, min.	1,5 mm <sup>2</sup>	Sección de conexión del conductor, rígido máx., conexión nominal	16 mm <sup>2</sup>
Sección de conexión del conductor, semirrígido, conexión nominal, max.	16 mm <sup>2</sup>	Sección de conexión del conductor, semirrígido, conexión nominal, min.	1,5 mm <sup>2</sup>
Sección de embornado, conexión nominal, max.	16 mm <sup>2</sup>	Sección de embornado, conexión nominal, min.	1,31 mm <sup>2</sup>
Sección transversal de conductor, núcleo rígido, conexión nominal mín.	1,5 mm <sup>2</sup>	Tipo de conexión	Conexión directa

### Datos del material

Material	Wemid	Color	Verde/amarillo
Grado inflamabilidad según UL 94	V-0		

### Datos nominales

Sección nominal	10 mm <sup>2</sup>	Tensión nominal para bornes contiguos	800 V
Normas	IEC 60947-7-2	Resistencia de paso según IEC 60947-7-x	0,56 mΩ
Sobretensión de choque nominal para bornes contiguos	8 kV	Grado de polución	3

Fecha de creación 23 de marzo de 2017 16:24:47 CET

## Z-Reihe ZPE 10

**Weidmüller Interface GmbH & Co. KG**  
 Klingenbergstraße 16  
 D-32758 Detmold  
 Germany  
 Fon: +49 5231 1429-0  
 Fax: +49 5231 14292083  
 www.weidmueller.com

## Datos técnicos

### Datos nominales según CSA

Núm. de certificación (CSA)	200039-1152892	Sección máx. del conductor (CSA)	6 AWG
Sección mín. del conductor (CSA)	16 AWG		

### Datos nominales según UL

Núm. de certificación (cURus)	E60693	Sección del conductor Cableado de campo máx. (cURus)	6 AWG
Sección del conductor Cableado de campo mín. (cURus)	16 AWG	Sección del conductor Cableado de fábrica máx. (cURus)	6 AWG
Sección del conductor Cableado de fábrica mín. (cURus)	16 AWG		

### Datos nominales tierra

Corriente nominal de corta duración	1200 A (10 mm <sup>2</sup> )	Función PEN	No
-------------------------------------	------------------------------	-------------	----

### Otros datos técnicos

Lados abiertos	derecha	Número de bornes iguales	1
Tipo de montaje	enclavado	Versión a prueba de explosivos	RAL 7001

### Valores característicos del sistema

Versión	Conexión directa, Con conexión de tierra, abierto por un extremo	Tapa final obligatoria	Sí
Número de pisos	1	Número de puntos de embornado por piso	2
Pisos internos puenteados	No	Conexión PE	Sí
Carril	TS 35	Función PEN	No

### Clasificaciones

ETIM 3.0	EC000901	ETIM 4.0	EC000491
ETIM 5.0	EC000491	ETIM 6.0	EC000901
UNSPSC	30-21-18-11	eClass 5.1	27-14-03-05
eClass 6.2	27-14-03-05	eClass 7.1	27-14-03-05
eClass 8.1	27-14-11-41	eClass 9.0	27-14-11-41
eClass 9.1	27-14-11-41		

### Homologaciones en línea

Homologaciones



ROHS Conformidad

**Z-Reihe**  
**ZPE 10****Weidmüller Interface GmbH & Co. KG**  
Klingenbergstraße 16  
D-32758 Detmold  
Germany  
Fon: +49 5231 1429-0  
Fax: +49 5231 14292083  
www.weidmueller.com**Datos técnicos****Descargas**

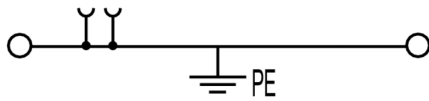
Certificado de conformidad	<a href="#">CFAT_ZPE 10.pdf</a>
Datos de ingeniería	<a href="#">EPLAN, WSCAD, Zuken E3.S</a>
Declaración de conformidad	<a href="#">DE_PT1102_20160418_1379_ISSUE01.pdf</a>

**Hoja técnica**

**Z-Reihe**  
**ZPE 10**

**Weidmüller Interface GmbH & Co. KG**  
Klingenbergstraße 16  
D-32758 Detmold  
Germany  
Fon: +49 5231 1429-0  
Fax: +49 5231 14292083  
www.weidmueller.com

**Dibujos**



# Addresses worldwide

Let's connect.

- AE United Arab Emirates**  
Weidmüller Middle East FZE  
Warehouse Q3-79  
SAIF-Zone  
P.O. BOX 8591  
Sharjah  
Telephone number +971 65572723  
Fax number +971 65572724  
wme.info@weidmueller.com
- AF Afghanistan**  
Representative Office  
  
AF 11050 Beograd  
Telephone number +381 11 2885 274  
Fax number +381 11 2885 274  
zoran.rabrenovic@weidmueller.com
- AO Angola**  
Please contact  
Phambili Interface  
South Africa
- AR Argentina**  
CPI SA  
Bauness 2660  
C1431DOF Buenos Aires  
Telephone number +54 11 4523 8008  
Fax number +54 11 4522 0546  
info@cpi.com.ar  
www.cpi.com.ar
- AT Austria**  
Weidmüller GmbH  
IZ NOE Süd, Str. 2b, Obj. M59,  
2355 Wiener Neudorf  
Telephone number +43 2236 67080  
Fax number +43 2236 6708-899  
office.at@weidmueller.com  
www.weidmueller.com
- AU Australia**  
Weidmüller Pty. Ltd.  
PO BOX 6944  
Huntingwood 2148  
Huntingwood Drive 43  
Huntingwood NSW 2148  
Telephone number +61 2 9671 9999  
Fax number +61 2 9671 9911  
info@weidmuller.com.au  
www.weidmuller.com.au
- AZ Azerbaijan**  
Representative Office  
Weidmüller Interface  
Demirchi Tower, 4th floor  
37, Khojali ave.  
AZ 1025 Baku  
Telephone number +994 12 488 80 36  
Fax number +994 12 488 80 37  
aliyar.hashimli@weidmueller.com
- BA Bosnia and Herzegovina**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
Serbia  
  
or  
BH ES Elektrosistem d.o.o.  
Palih boraca 104  
78000 Banja Luka  
Telephone number +387 51 420 340  
Fax number  
elsist@inecco.net  
www.elektrosistem.ba  
BIG electric d.o.o  
Mladena Stojanovića 117A  
78000 Banja Luka  
Telephone number +387 51926277  
Fax number +387 51926277  
bigelectric@blic.net  
www.bigelectric.ba
- BE Belgium**  
Weidmüller Benelux B. V.  
Mechelsesteenweg 519 bus  
6 en 7  
1930 Nossegem  
Telephone number +32 2 752 40 70  
Fax number +32 2 751 36 06  
info@weidmueller.be  
www.weidmueller.be
- BG Bulgaria**  
Weid-Bul EOOD  
Bul. „Kliment Ohridski“ 13  
1756 Sofia  
Telephone number +359 2 963 2560  
Fax number +359 2 963 1098  
sofia@weidbul.com  
www.weidbul.com
- BH Bahrain**  
Khayber Trading Company  
P.O.Box 1976  
Manama  
Telephone number +973 720747  
Fax number +973 720331  
khayber@batelco.com.bh
- BR Brazil**  
Weidmüller Conexel do Brasil  
Conexões Elétricas Ltda.  
Av. Presidente Juscelino, 642  
- Piraporinha  
Diadema, São Paulo  
09950-370  
Telephone number +55 (11) 4366-9600  
Fax number +55 (11) 4362-1677  
vendas@weidmueller.com.br  
www.weidmueller.com.br
- BW Botswana**  
Please contact  
Phambili Interface  
South Africa
- BY Belarus**  
TECHNIKON Ltd.  
Nezavisimosti pr. 177-9  
220125 Minsk  
Telephone number +375 17 393-11-77  
Fax number +375 17 3930080  
wm@technikon.by
- CA Canada**  
W Interconnections Canada  
Inc.  
10 Spy Court  
Markham Ontario L3R 5H6  
Telephone number +1 (905) 475-1507 Ext. 9836  
Fax number +1 (905) 475-2798  
support@weidmuller.ca  
www.weidmuller.ca
- CG Congo**  
Please contact  
Phambili Interface  
South Africa
- CH Switzerland**  
Weidmüller Schweiz AG  
Rundbuckstraße 2  
8212 Neuhausen am  
Rheinfall SH  
Telephone number +41 52 674 07 07  
Fax number +41 52 674 07 08  
info@weidmueller.ch  
www.weidmueller.ch
- CL Chile**  
CPI CHILE LTDA  
Av. Presidente Frei Montalva  
6001, 47 complejo el cortijo  
Santiago - Conchalí  
Telephone number +562 963 8440  
Fax number +562 963 8440  
cpi@cpichile.cl  
www.cpichile.cl
- CN China**  
Weidmüller Interface  
(Shanghai) Co. Ltd.  
100 Yutong Road  
25 F. BM Intercontinental  
Business Center  
200070 Shanghai  
Telephone number +86 21-22195008  
Fax number +86 21-22195009  
customer.hotline@weidmueller.com.cn  
www.weidmueller.com.cn
- CO Colombia**  
Automatización Avanzada  
S. A.  
Carrera 97 No., 24 c - 23  
Bodega 4  
110911 Bogotá-D.C.  
Telephone number +57 (1) 547-8510  
Fax number +57 (1) 422-3044  
comercial@automatizacionavanzada.com  
www.automatizacionavanzada.com
- CR Costa Rica**  
ELVATRON S. A.  
la Uruca 400 Norte Banco  
Costa Rica  
San Jose Costa Rica  
Telephone number +506 2961-060  
Fax number +506 5200-609  
dirk.haase@elvatron.com  
www.elvatron.com
- CZ Czech Republic**  
Weidmüller s.r.o.  
Lomnického 5/1705  
140 00 Praha 4  
Telephone number +420 244 001 400  
Fax number +420 244 001 499  
office@weidmueller.cz  
www.weidmueller.cz
- DE Germany**  
Weidmüller GmbH & Co. KG  
Ohmstraße 9  
32758 Detmold  
Postfach 30 54  
32720 Detmold  
Telephone number +49 5231 1428-0  
Fax number +49 5231 14-292083  
weidmueller@weidmueller.de  
www.weidmueller.de
- DK Denmark**  
Weidmüller Danmark  
Vallensbækvej 18A  
2605 Brøndby  
Telephone number +45 27747800  
kundeservice@weidmuller.dk  
www.weidmuller.dk
- DZ Algeria**  
SARL INTER ELECTRIC  
1a Angles des Rues Okba Ibn  
Nafaa et Hassi Beida  
2300 Annaba  
Telephone number  
Fax number  
contact@inter-electric.com
- EC Ecuador**  
Elsystec S. A., Electricidad  
Sistemas y Tecnología  
Vasco de Contreras N35-251  
y Mañosa  
Quito - Pichincha  
Telephone number +593 22456510  
Fax number +593 22456755  
Elsystec@uios.satnet.net
- EE Estonia**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
Latvia  
  
or  
SLO Eesti AS  
  
11415 Tallinn  
Telephone number +372 6 272 200  
Fax number  
info@slo.ee  
  
SLO Eesti AS  
  
12618 Tallinn  
Telephone number +372 622.9119  
Fax number  
elit@elit.ee  
  
Soots Interface OÜ  
Pärnu mnt 142  
11317 Tallinn  
Telephone number +372 609 6933  
Fax number  
info@sootsinterface.ee  
www.sootsinterface.ee
- EG Egypt**  
Standard Electric (OMEGA)  
1, Abdelhamid Badawy Street  
Heliopolis  
Cairo  
Telephone number +202 21805111  
Fax number +202 21805600  
stdelec@rite.com
- ES Spain**  
Weidmüller, S. A.  
Narcis Monturiol 11-13, Pol.  
Ind. Sudoeste  
8960 Sant Just  
Desvern - Barcelona  
Telephone number +34 934 803 386  
Fax number +34 933 718 055  
weidmuller@weidmuller.es  
www.weidmuller.es
- FI Finland**  
Weidmüller Suomi,  
Weidmüller Aktiebolagetin  
sivuliike  
Koy Plaza Vivace  
Äyritie 8C  
FI 15100 Vantaa  
Telephone number +358 20 7351300  
Fax number +358 800 114 667  
asiakaspalvelu@weidmuller.fi  
www.weidmuller.fi
- FR France**  
Weidmüller E. U. R. L.  
2 Boulevard de l'Oise  
CS 31100 CERGY  
95095 CERGY PONTOISE  
Cedex  
Telephone number +33 1 34 24 55 00  
Fax number +33 1 34 24 55 01  
mail@weidmuller.fr
- GB Great Britain**  
Weidmüller Ltd.  
Klippon House  
Centurion Court Office Park,  
Meridian East, Meridian  
Business Park  
Leicester  
LE19 1TP  
Telephone number +44 116 282 3470  
Fax number +44 116 289 3582  
marketing@weidmuller.co.uk  
www.weidmuller.co.uk
- GE Georgia**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface  
Azerbaijan.
- GH Ghana**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
South Africa.
- GR Greece**  
G.A. Solutions  
Ippokratous 11 Metamorfsi  
144 52 Athens  
Telephone number +30 210 2823233  
Fax number +30 210 2823233  
info@weidmuller.gr  
www.weidmuller.gr
- GT Guatemala**  
Prestelectro, Prestegard  
Electro, S.A.  
Avenida Petapa 44-22,  
Zona 12  
Guatemala City  
Telephone number +502 2442-3346  
Fax number +502 2476-8945  
ventas@prestelectro.com
- HK Hong Kong**  
Weidmüller (Hong Kong)  
Limited Co. Ltd.  
Unit 1617, Metropolis Tower  
No. 10 Metropolis Drive,  
Hung Hom, Kowloon  
Telephone number +852 3154 8088  
Fax number +852 31548099  
Info-hk@weidmueller.com.hk
- HR Croatia**  
ElektroPARTNER d.o.o.  
Slavonska avenija 24/6  
HR-10000 Zagreb  
Telephone number +385 (1) 6184 793  
Fax number +385 (1) 6184 795  
elektropartner@zg.t-com.hr  
www.elektropartner.hr
- HU Hungary**  
Weidmüller Kereskedelmi Kft.  
Budapest  
Gubacsi út 6.  
1097  
Telephone number +36 1 382 7700  
Fax number +36 1 382 7701  
info@weidmueller.hu  
www.weidmueller.hu
- ID Indonesia**  
PT. Nego Electrindo  
Ruko Mega Grosir Cempaka  
Mas Blok I No. 20 - 22  
Jakarta 10640  
Telephone number +62 21 42882266  
Fax number +62 21 42882266  
sales@negoelectrindo.co.id
- IE Ireland**  
Please contact  
Weidmüller Ltd.  
Great Britain
- IL Israel**  
A. U. Shay Ltd.  
23/25, Embar Street  
49222 Petach-Tikva  
P.O. Box 1 00 49  
49222 Petach-Tikva  
Telephone number +972 3-923-3601  
Fax number +972 3-923-4601  
shay@uriel-shay.com  
www.uriel-shay.com  
ATEKA Ltd.  
4, Ha Tavor lane Industrial  
area Segula  
49691 Petach-Tikva  
P.O. Box 4710  
Petach-Tikva  
Telephone number +972 73-200-1311  
Fax number +972 3-924 4245  
marketing@ateka.co.il  
www.ateka.co.il



You can find all Weidmüller addresses and your local contact on the internet at: [www.weidmuller.com/countries](http://www.weidmuller.com/countries)

Sales company 

Representation abroad 

without representation abroad 

Let's connect.

- IN India**  
Representative Office  
Weidmüller Electronics India  
Pvt. Ltd.  
No. 9, Union Street, Off.  
Infantry Road  
BANGALORE  
560 001  
Telephone number +91-80-  
22860028  
wmi@weidmuller.in  
www.weidmuller.com
- IR Iran**  
Representative Office  
Tamin Ehtajat Fanni Tehran  
(TAF Co.)  
No. 36, West 4th St., Ettehad  
Ave. Damavand Rd.  
Tehran - 1658674583, Iran  
Telephone number +9821  
77120809  
info@taf-co.com  
http://www.taf-co.com
- IS Iceland**  
Samey Automation Center  
Lyngas 13  
210 Garoabaer  
Telephone number +354  
510 5200  
Fax number +354 5 10 5201  
Samey@samey.is  
www.samey.is
- IT Italy**  
Weidmüller S. r.l.  
Via Albert Einstein 4  
20092 Cinisello  
Balsamo Milano  
Telephone number +39 02  
860681  
Fax number +39 02  
6124945  
weidmuller@weidmuller.it  
www.weidmuller.it
- JM Jamaica**  
Please contact  
W Interconnections Inc.  
United States
- JO Jordan**  
Billeh Electricals Mat. Co.  
PO Box 4343  
Amman  
Telephone number +962 6  
4656 987  
Fax number +962 6 4649  
216
- JP Japan**  
Nihon Weidmüller Co. Ltd.  
Sphere Tower Tennoz 2-2-8  
Higashi-Shinagawa,  
Shinagawa-ku  
Tokyo  
140-0002  
Telephone number +81 3  
6711 5300  
Fax number +81 3 6711  
5333  
info@weidmuller.co.jp  
www.weidmuller.co.jp
- KE Kenya**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
South Africa.
- KG Kyrgyzstan**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface  
Azerbaijan.
- KR Korea**  
Weidmüller Korea Co. Ltd.  
9th floor  
429, Teheran-ro, Gangnam-Gu  
Seoul 135-721  
Telephone number +82  
2-516-0003  
Fax number +82 2-516-0090  
info@weidmuller.co.kr  
www.weidmuller.co.kr
- KW Kuwait**  
Kana Controls General Trading  
& Contracting Co. W. L. L.  
Al Rai Industrial Area, Plot  
28-30, St. 31  
13016 Safat  
B.P. 25593  
Telephone number +965  
4741373  
Fax number +965 4741537  
info@kanacontrols.com
- Petroleum Services Co. W.L.L.  
Kuwait Trade Free Zone Area  
P.O. Box 4098 Safat 13041
- Telephone  
number +96524610801/2/3  
ext. 208 II  
Fax number +96524613754  
psc-systems@petserv.net
- KZ Kazakhstan**  
Please contact  
Weidmüller Group  
Russia
- LB Lebanon**  
Progress Engineering &  
Trading Enterprises  
Al Nahr Street  
Beirut 11-1111  
Telephone number +961 1  
444 664  
Fax number +961 1 561 880  
progress@inco.com.lb
- LT Lithuania**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
Latvia
- or
- ELEKTROS IRANGA  
Tinklu g. 29 a  
LT-5319 Panevezys  
Telephone number +370 (45)  
582 828  
Fax number +370 (45)  
582 727  
info@eliranga.lt
- UAB „SLO Lithuania“  
Vilkpėdės g. 4  
LT-LT-03151 Vilnius  
Telephone number +370 5  
215 00 70  
Fax number +370 5 215  
00 71  
biuras@slo.lt
- LU Luxembourg**  
Please contact  
Weidmüller Benelux B. V.  
Netherlands
- LV Latvia**  
SIA Abi4  
Daugavgrivas 49 k3  
Riga, LV-1007  
Telephone number +371 674  
70999  
Fax number  
abi\_4@tvnet.lv
- Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
Udens str. 12-118  
Riga, LV-1007  
Telephone number +371  
29254766  
Fax number  
lgonis.rudaks@weidmuller.  
com  
www.weidmuller.com
- MA Morocco**  
Sofimed  
137, Bd Moulay Ismail Roches  
Noires  
20290 Casablanca  
Telephone number  
Fax number  
contact@sofimedmaroc.com
- MD Moldova**  
Inoxpa Solutions SRL  
20, Igor Vieru street  
MD-2075 Chisinau  
Moldova  
Telephone number +373 (22)  
866665  
Fax number +373 ( 22)  
866663  
atiuleanu@gmp-moldova.com  
www.gmp-moldova.com
- ME Montenegro**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
Serbia.
- MG Madagascar**  
Please contact  
Phambili Interface  
South Africa
- MK Macedonia**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
Serbia
- or
- ELEKTRO - SMK dooel  
UL. III Makedonska brigada  
b.b.  
1000 Skopje  
Telephone number +389  
22460295  
Fax number  
Elektro-smk@telekabel.net.mk
- MN Mongolia**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface  
Azerbaijan.
- MT Malta**  
E. S. S., Electrical Supplies &  
Services Ltd.  
San Gwakkinn Road  
Mriehel  
Telephone number +356  
21255777  
Fax number +356 21255999  
robert.agius@ess.com.mt
- MU Mauritius**  
Mubelo Electrical Ltd.  
Office 26, Gateway building,  
St Jean Road  
Quatre Bornes  
Mauritius  
Telephone number +230  
4670989  
Fax number +230 4654051  
richard.mubelo@orange.mu
- MW Malawi**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
South Africa.
- MX Mexico**  
W Interconnections S. A.  
DE C. V.  
Blvd. Hermanos Serdán 698,  
Col. San Rafael Oriente  
72029 Puebla  
Telephone number +52 (222)  
268 6227  
Fax number +52 (222) 286  
6242  
clientes@weidmuller.com.mx
- MY Malaysia**  
Connect Plus Technology  
Sdn Bhd  
No. 43, Jalan PJS 11/22,  
Bandar Sunway  
46150 Petaling Jaya  
Selangor Darul Ehsan  
Telephone number +60 3  
5633 7363  
Fax number +60 3 5633  
6562  
paul@cptech.com.my  
www.cptech.com.my
- MZ Mozambique**  
Please contact  
Phambili Interface  
South Africa
- NA Namibia**  
Please contact  
Phambili Interface  
South Africa
- NG Nigeria**  
Please contact  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
South Africa
- NL Netherlands**  
Weidmüller Benelux B. V.  
Franciscusweg 221  
1216 SE Hilversum  
P.O. Box 1505  
1200 BM Hilversum  
Telephone number +31 35  
626 12 61  
Fax number +31 35 623  
20 44  
info@weidmuller.nl  
www.weidmuller.nl
- NO Norway**  
Sivilingeniør J.F. Knudtzen AS  
Billingstadsetta 97  
1396 Billingstad  
PO Box 160  
1378 Nesbru  
Telephone number +47 66  
98 33 50  
Fax number +47 66 98 09 55  
firmapost@jfknudtzen.no  
www.jfknudtzen.no
- NZ New Zealand**  
Cuthbert S. Steward Ltd.  
27 Te Puni Street  
Petone  
PO Box 38496  
Wellington Mail Centre 5054  
Telephone number (04) 568  
6156  
Fax number (09) 489 1752  
csi@cuthbertstewart.co.nz
- Cuthbert S. Steward Ltd  
4 Fred Thomas Drive  
Aon Building, Ground Floor,  
South Entry  
Takapuna  
PO Box 100 338  
North Shore City 745  
Telephone number (09) 489  
1751  
Fax number (04) 568 6056  
csiak@cuthbertstewart.co.nz
- OM Oman**  
DAN INTERNATIONAL LLC.  
Ghala St. 111  
BP 2901  
Seeb  
Telephone number +968  
5036 77  
Fax number +968 5037 55  
yedu@danintl.com
- PE Peru**  
IMPEXINCA S.A.C.  
Calle Ortiz de Zevallos No.  
105, Urb. San Antonio  
18  
Lima, Miraflores  
Telephone number +51 1  
447 5608  
info@impexinca.pe  
www.impexinca.pe  
J & W CIA. S. A.  
Calle 6 Mz. D Lte. 23, Urb.  
Ind. Grimanesa  
01  
Callao  
Telephone number +51 1  
572 2539  
Fax number +51 1 572 0152  
contacto@jwcia.com  
www.jwcia.com
- PH Philippines**  
Enclosure Systems Specialists  
Inc.  
2276 Don Chino Roces  
Avenue Extension  
Room 103/105 Narra Building  
1231 Makati City  
Telephone number +63 2  
813 8580  
Fax number +63 2 813 8596  
sales\_encsys@pltdsl.net  
www.enclosuresystemsph.  
com
- PK Pakistan**  
Automation Controls (Pak)  
Apartment No. 33 C III,  
Chensab Block, Allama Iqbal  
Town  
Lahore  
Telephone number +92 42  
37809948  
Fax number +92 42  
37809950  
nadeem@acpak.com.pk  
www.acpak.com.pk
- PL Poland**  
Weidmüller Sp. z o. o.  
ul. Ogrodowa 58  
00-876 Warszawa  
Telephone number +48 22  
510 09 40  
Fax number +48 22 510  
09 41  
biuro@weidmuller.com.pl  
www.weidmuller.pl
- PR Puerto Rico**  
Please contact  
W Interconnections Inc.  
United States
- PT Portugal**  
Weidmüller Sistemas de  
Interface S. A.  
Estrada Outeiro Polima, R.  
Augusto Dias da Silva, Lote  
B - Esc. 2  
São Domingos de Rana  
2785-515 Abóboda  
Telephone number +351 214  
459 191  
Fax number +351 214  
455 871  
weidmuller@weidmuller.pt  
www.weidmuller.pt
- PY Paraguay**  
Please contact  
CPI SA  
Argentina
- QA Qatar**  
Doha Motors  
PO Box 145  
Telephone number +974  
4651441  
Fax number +974 4654579  
dmtctech@qatar.net.qa  
http://www.dohamotorsgroup.  
com/td.html
- RO Romania**  
Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
Inescu Crum Street, No.  
1, 1st Tower, 1st Floor,  
Office 4  
500446 Brasov - Brasov  
Business Park  
Telephone number +40 (268)  
446 222  
Fax number +40 (268)  
446 224  
claudiu.totea@weidmuller.  
com  
www.weidmuller.ro
- RS Serbia**  
Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
Ustanička 189, III sprat  
lokal 7a  
11050 Beograd  
Telephone number +381  
112885274  
Fax number +381  
112885274  
zoran.rabrenovic@  
weidmuller.com
- TeLa Elektrik d.o.o.  
Ul. Dr. Drage Ljočić 6  
Beograd  
Telephone number +381 11  
2772 415  
Fax number +381 11 2772  
850  
office@tela.rs  
www.tela.rs

# Addresses worldwide

Let's connect.

**RU Russia**  
Weidmüller Group  
7/10 Khlebozavodskiy  
Passage,  
Moskau  
115230  
Telephone number +7 495  
280 72 71  
Fax number +7 495 280  
72 71  
Info@weidmueller.ru  
www.weidmueller.ru

**SA Saudi Arabia**  
Al Abdulkarim Holding Co.  
P.O. Box 4  
Dammam 31411  
Telephone number +966 3  
8337 110  
Fax number +966 3  
8829547  
E-mail salehsk@akh.com.sa  
www.weidmueller.ae

Saudi Electric Supply  
Company (SESCO)  
P.O. Box 32 98  
Al Khobar 31952  
Telephone number +966 3  
8829546 Ext. 3030  
Fax number  
E-mail Safdar.Malik@sescogex.com  
www.sescogex.com

**SE Sweden**  
Weidmüller AB  
Axel Danielssons väg 271  
BOX 31025  
SE-200 49 Malmö  
Telephone number +46 77-  
143 00 44  
Fax number +46 40-37 48 60  
info@weidmuller.se  
www.weidmuller.se

**SG Singapore**  
Weidmüller Pte. Ltd.  
70 Bendemeer Road  
# 04-03 Luzerne Building  
Singapore 339940  
Telephone number +65 6841  
53 11  
Fax number +65 6841 5377  
info@weidmuller.com.sg  
www.weidmuller.com.sg

**SI Slovenia**  
Elektrospoji d. o. o.  
Stegne 27  
SI- 1000 Ljubljana  
Osrednjeslovenska  
Telephone number +386 1  
511 3810  
Fax number +386 1 511  
1604  
info@elektrospoji.si  
www.elektrospoji.si

**SK Slovakia**  
ELEKTRIS s.r.o.  
Elektrárenská 1  
831 04 Bratislava  
Telephone number +421  
2/4920 0113  
Fax number +421 2/4920  
0119  
bratislava@elektris.sk

**SV El Salvador**  
Prestegard Electro  
11 Avenida Norte No. 240  
Edificio Salazar No. 2  
San Salvador  
Telephone number +503  
2271 1690  
Fax number +503 2221  
3851  
prestegard@navegante.com.sv

**SY Syria**  
Please contact  
Weidmuller Middle East FZE  
United Arab Emirates

**SZ Swaziland**  
Please contact  
Phambili Interface  
South Africa

**TH Thailand**  
Pisanu Engineering Co. Ltd.  
Kwang Dingaeng, Khet  
Dingaeng  
800/2 Soi Trakulsuk, Asoke-  
dindaeng Road  
Dindaeng, Bangkok  
10400  
Telephone number +66 2  
248 2896  
Fax number +662 105 6301  
ecsales@pisanu.co.th  
www.pisanu.co.th

Representative Office  
Weidmüller Pte. Ltd.  
37/F, Sathorn Square Building  
98 North Sathorn Road  
Bangkok, Silom Bangrak  
10500  
Telephone number +66 2  
105 6300  
Fax number +66 2 642 9220  
info@weidmuller.com.sg

**TJ Tajikistan**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface  
Azerbaijan.

**TM Turkmenistan**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface  
Azerbaijan.

**TN Tunisia**  
Please contact  
Weidmüller E. U. R. L.  
France

**TR Turkey**  
Weidmüller Elektronik Ticaret  
Ltd. Sirketi  
Kavacik Mah. Orhan Veli Kanik  
Caddesi 9/1  
34810 Beykoz / Istanbul  
Telephone number +90 (216)  
537 10 70  
Fax number +90 (216) 537  
10 77  
info@weidmuller.com.tr  
www.weidmuller.com.tr

**TW Taiwan**  
Please contact  
Weidmuller (Hong Kong)  
Limited Co. Ltd.  
Hong Kong

**TZ Tanzania**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
South Africa.

**UA Ukraine**  
LLC WM UKRAINE  
Levanevskogo str. 6  
Kiev  
3058  
Telephone number +38 044  
490 32 48  
Fax number  
info@wm-ua.com.ua  
wm-ua.com.ua/

Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
Z. office 303  
7-D, Zdolbunivska str.  
Kiev, 2081  
Telephone number  
(mobile) +38 050 440 25 24  
info.ua@weidmueller.com

**US United States**  
W Interconnections Inc.  
821 Southlake Boulevard  
Richmond Virginia 23236  
Telephone number +1 (804)  
794-2877  
Fax number +1 (804) 379-  
2593  
info@weidmuller.com  
www.weidmuller.com

**UY Uruguay**  
REWO Uruguay S. A.  
AV. Bolivia 2001Esq  
Rocafuerte  
11300 Carrasco Montevideo  
Telephone number +598  
2604 8439  
Fax number +598 2604  
8439  
rewo@rewo Uruguay.com.uy

**UZ Republic of Uzbekistan**  
Please contact  
our Representative Office  
Weidmüller Interface  
Azerbaijan.

**VE Venezuela**  
Somerinca C. A.  
Corazon de Jesus - 3ra  
Transversal con calle el  
Carmen- Los Dos Caminos  
Caracas 1070-A  
Telephone number +58  
2122352748  
Fax number +58  
2122399341  
klocmoeller@cantv.net  
www.somerinca.com

**VN Vietnam**  
AUMI Industrial Equipment &  
Automation Company Limited  
E1, La Thanh Hotel  
218 Doi Can Street  
Lieu Giai Ward, Ba Dinh  
District  
Hanoi City  
Telephone number +84 4  
37 628601  
Fax number +84 4  
62661391  
aumi@aumi.com.vn  
www.aumi.com.vn

Representative Office  
Weidmüller Pte. Ltd.  
Level 16 Saigon Tower  
Building  
29 Le Duan Street  
District 1  
Ho Chi Minh  
Telephone number +848  
3520 7717  
Fax number +848 3520  
7604  
info@weidmuller.com.sg

**ZA South Africa**  
Phambili Interface  
PO Box 193  
1609 Johannesburg, Edenvale  
5 Bundo Road, Sebenza  
1610 Johannesburg  
Telephone number +27 (11)  
4521930  
Fax number  
info@weidmuller.co.za  
www.weidmuller.co.za

Representative Office  
Weidmüller Interface GmbH  
& Co. KG  
210 Amarand  
Avenue, Pegasus Building  
181 Pretoria, waterkloof Glen  
ext 2 -  
Telephone number +27 12  
003 2906  
Fax number +27 (11)  
4526455  
Jacques.Vosloo@weidmueller.  
com  
www.weidmueller.com

**ZM Zambia**  
Please contact  
Phambili Interface  
South Africa

**ZW Zimbabwe**  
Please contact  
Phambili Interface  
South Africa